



Німецькі та українські закони в інтернеті

Станом на: Червень 2018

Німецькі закони в інтернеті

a) Федеральне міністерство юстиції в рамках спільного проекту з юридичною інформаційною службою „juris GmbH“ розміщує в інтернеті безкоштовно майже все федеральне законодавство. Закони і нормативні акти можна завантажити у їхній чинній редакції за адресою: www.gesetze-im-internet.de

Вони постійно актуалізуються центром збору інформації у Федеральному відомстві юстиції.

b) Закони і нормативні акти, опубліковані у „Віснику федерального законодавства“, Ви знайдете у федеральному віснику, електронну читальну версію для читання якого (частина I „Вісника федерального законодавства“ з 1998 року і частина II з 2002 року) Ви знайдете за адресою: www.bundesanzeiger.de

c) В рамках неприбуткового, здійснюваного на приватній основі проекту, який серед іншого користується сприянням з боку Федерального міністерства закордонних справ, було створено банк даних німецького законодавства англійською мовою (Centre for German Legal Information)

www.cgerli.org

Зауваження щодо німецьких законів

Заздалегідь звертається увага на те, що опублікування Посольством нового закону шляхом посилання чи оголошення на дошці не має правового значення, а є видом послуги. Відповідно до п.1 ст. 82 Основного Закону кожен закон має бути оформлений Федеральним президентом і опублікований у „Віснику федерального законодавства“. Нормативні акти також публікуються у „Віснику федерального законодавства“, якщо інше не передбачено іншими положеннями закону. Закон чи нормативний акт з моменту набуття чинності є обов'язковим для всіх громадян, незалежно від того, чи знають вони про нього.

Українські закони в інтернеті

Ви знайдете під рубрикою „Українське законодавство“ на інтернет-сторінці Верховної Ради України українською мовою www.rada.gov.ua. В англійській частині цієї інтернет-сторінки Ви знайдете також чималу кількість українських законів англійською мовою.

Всі вище зазначені дані ґрунтуються на відомостях та оцінках Посольства на момент укладення тексту. Ми не ручаємося за повноту і достовірність, зокрема, з огляду на можливість внесення змін.